

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
Tracteur	SCHANZLIN	Gigant 500	CH 4724 04

Constructeur	SCHANZLIN MASCHINENFABRIK GmbH, Weisycil/Breisgau (D)
Identification	"Gigant 500" sur plaquette du constructeur
Plaquette constr.	À droite, à l'avant latéralement sur châssis
No du châssis	À droite, à l'avant latéralement sur châssis, au-dessus plaquette du constructeur
Ident. du moteur	"CM 615" à gauche, à l'arrière latéralement sur bloc-moteur, derrière pompe à injection
Importateur princ.	ESTUMAG AG., Land- und Industriemaschinen, Münchstrasse, 6210 Sursee
Véhicule homologué	214 Signes fixes dans code du type -

CHASSIS

Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4
Direction	hydrostatique / Assistance hydraulique		
Transmission	mécanique non synchronisée		
Nombre de vitesses	4 x 2	Entraînement toutes roues *)	
Frein de service	mécanique, expansion interne, agissant sur arbres d'entraînement; + frein indépendant s.chaque roue avec 2 pédales séparées		
Frein auxiliaire	mécanique, à ruban externe, agissant sur arbres d'entraînement		
Frein d'arrêt	mécanique, à ruban externe, agissant sur arbres d'entraînement		
Ralentisseur	d'entraînement		
Contrôle 2 circ.			

MOTEUR

Marque	DAIMLER-BENZ	Type	CM 615
Construction	en ligne	Temps	4
Carburant	D	Position	au centre
Refrigidiss.	eau	Nombre cylindr.	4
Alésage	87	Course	92
Cylindrée	2187	CV-impôt	11,14
Puissance en CV 52 DIN		à t/min	3150
Bruit	85 dB/A	à t/min	3500
Silencieux	1 rot 350 x 175 x 105 mm		
Mesure des gaz	Racharach 6		
Déparasitage	-		

CARROSSERIE

Nombre de portes	-	Indic. vit.	-
Ceintures sécurité	-	Rétroviseur	-
Cale	-	Attelage	crochet de remora.
Antivol	-		

Nombre de places t	1	av -	centre -	ar 1
--------------------	---	------	----------	------

DIMENSIONS

	int.	ext.			
Longueur		3000	Empattements	1900	-
Largeur		1030-1305		-	-
Hauteur		1450	Voie	av -	ar -
Porte à faux	lat.	-	Voies	av 825 -	1090
	av	370		ar 770 -	1020
	ar	730	Braquage	g 7000	d 7100
Distance volant - vers l'avant du véhicule					

PONDS	avant	arrière	total
Poids à vide	600	950	1550
Charge utile	-	-	-
Poids total	600	950	1550
Garantie fabr.	1400	2000	2900
Dimens. pneus	7,5 - 15	10,5 - 18	(Variantes **)
Ply / atü	6 / 1,5	6 / 2,0	voir
Charge	1440	2240	remarques)
pour V max	30	80	

Garantie poids remorquable avec frein	-
Garantie poids remorquable sans frein	-
Garantie poids de l'ensemble	-
Poids remorquable testé	-
Vitesse maximale selon le constructeur	25 km/h
Vitesse maximale testée	22,5 km/h***)

EQUIPEMENT

Feux de route	-		
Feux route compl.	-		
Feux de croisement	HELLA K 11095		
Feux de position	A (E)		
Feux de brouillard	-	Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	-	Feu de recul	-
Clignoteurs	av 1 (E)	l -	ar 2a (E)
Catadioptrés	av -	l -	ar 1 (E)
Feux de gabarit	av -	l -	ar -
Avert. optique	-	Eclair. plaque	1/sép. au centre
Essuie-glace	-		avec/sans lave-glace
Avertisseurs	HELLA 002526		(97) dB/A
			() dB/A
			() dB/A

INDICATIONS pour le PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule	Tracteur		
Marque et type	SCHANZLIN Gigant 500		
Homologation			
No	CH	4724 04	
Carrosserie			
Places	total 1	avant	
Poids à vide	1550	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	11,14
Poids total	1550	Cylindrée	2187

REMARQUES, MODIFICATIONS, CONDITIONS et INSCRIPTION dans le PERMIS DE CIRCULATION, page 4:

- *) Entraînement : toutes roues; avant déclenchables
Blocage différentiel: sur essieux AV + AR, enclenchement mécanique.
- ***) Vitesse maximum : 22,5 km/h à 3500 t/min au moteur resp. 600/1500 t/min à la prise de force;
avec grandeur de pneus AV = 7.5 - 15 / AR= 10.5-18

A noter dans le permis de circulation:

- 1 plomb sur vis de butée de plein gaz

Lieu et date de l'homologation
 Sursée, 29.1.74

HOMOLOGATION FEDERALE DES TYPES DE VEHICULES